

Words of the Month

Mgmt. dept.

Yesterday doesn't come back, so let's live Today for Tomorrow.

End of State of Emergency

On September 30, the state of emergency issued in 19 provinces was suspended. However, the risk of spreading the coronavirus has not disappeared. Especially in winter, the risk of infection is expected to increase due to dry air and less frequent ventilation. Many people are tired of the new daily life caused by the coronavirus, but to protect yourself and your loved ones, basic actions such as wearing masks, disinfecting hands and avoiding unnecessarily leaving the house remain essential.



Declaration Form of Tax Deduction

The declaration form is provided with your salary statement this month. Before you submit, make sure you fill in all the information and attach necessary documents. If you don't submit them, the tax office will calculate your tax as if you have no dependents (even if you actually do). In addition, if you worked in different companies during 2021, submit the withholding slips of 2021 (Reiwa 3 Gensen Choushuuhyou) from other companies.



If you send money to your dependents living outside of Japan, you need to submit the remittance statements as well. The remittance statements are necessary for each of your dependents. For example, if you send money to your wife and daughter in the Philippines, you have to have separate statements for each of them. If you send money to your wife all together, you can't have your daughter as your dependent. Please double-check your remittance statements. Finally, from 2020, you must submit 2 different forms at minimum to have basic tax deduction, "Declaration of Basic Deduction for Income Earner" and "Declaration for Exemption of Income Adjustment".

About the Tax Deduction for people with disabilities

Income tax and residence tax may be reduced if you or your dependents (spouse or child) have a disability book (Shougaisha Techou). Please attach a copy of Shougaisha Techou so that we can confirm the content and degree of disability. For more information, please contact your Tantousha.

① Check the box with "✓"

4				明・大 期・平	その期	<input type="checkbox"/> 特定扶養親族	
配偶、 又は 生	<input checked="" type="checkbox"/> 障害者	障害者 区分	本人	同一生計 配偶者(注2)	扶養親族	<input type="checkbox"/> 寡婦	障害者又は勤労学生の内容(この欄の記載に当たっては、裏面の「2 記載についてのご注意」の)
		一般の障害者			(人)	<input type="checkbox"/> ひとり親	
		特別障害者			(人)	<input type="checkbox"/> 勤労学生	
		同居特別障害者			(人)		
上の該当する項目及び欄にチェックを付け、()内には該当する扶養親族の人数を記入してください。							
氏名		あなたの 生年月日		住所又は居所		控除を受ける他の所得	

(注)1 源泉控除対象配偶者とは、所得者(令和3年中の所得の見積額が900万円以下の人)に限り、支払を受ける人及び白色事業専従者を除きます。で、令和3年中の所得の見積額が95万円以下の。2 同一生計配偶者とは、所得者と生計を一にする配偶者(青色事業専従者として給与の支払を受ける所得の見積額が48万円以下の人)をいいます。